

# Manwal ta' Użu - Applikazzjoni għall-Assistenza Soċjali u Assistenza għal Dizimpjeg

Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali



Dan il-manwal ġie mfassal mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali sabiex jgħinek timla applikazzjoni onlajn għall-Assistenza Soċjali jew għall-Assistenza għal Dizimpjeg b'mod korrett u komplet.

Nota: Dan il-manwal ġie miktub għal skop ta' informazzjoni u m'għandux saħħa legali.

### Għal aktar informazzjoni



Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali  
38, Triq l-Ordinanza  
Valletta VLT 1021



Freephone 153



social.security@gov.mt



www.socialsecurity.gov.mt

Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali juża l-informazzjoni provduta sabiex jipproċessa l-applikazzjoni. Nistgħu niċċekjaw l-informazzjoni provduta minnek jew informazzjoni dwarek provduta minn terzi persuni ma' informazzjoni oħra miżmuma għandna. Aħna marbutin li ma nikxfux informazzjoni dwarek lil persuni jew organizzazzjonijiet barra mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali sakemm dan ma jkunx permess mil-liġi. Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jitratta l-informazzjoni personali tiegħek skont l-Att tal-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap. 440.) sabiex jipproteġi l-privatezza tiegħek.

# Taqsimiet

---

L-Iskop tal-Applikazzjoni.....	3
L-Istadji tal-Applikazzjoni.....	3
II-Mili tal-Applikazzjoni u Noti Ġenerali .....	3
1 Dettalji Personali.....	4
2 Dettalji tal-Familja .....	6
3 Dettalji tad-Dhul .....	6
4 Dettalji tal-Kont tal-Bank.....	8
5 Annessi .....	9
6 Firma .....	10
7 Issottometti.....	11

## L-Iskop tal-Applikazzjoni

Permezz ta' din il-formola elettronika, int tista' tapplika għall-assistenza soċjali jew għall-assistenza għal dizimpjeg. Jekk int Kap ta' Familja li ma tistax taħdem minħabba raġunijiet mediċi, jew inti mingħajr impjeg u qiegħed tfittex impjeg, jew qiegħed tirreġistra taħt l-Ewwel Parti tar-Regjistru għad-Dizimpjeg, jew qiegħed issegwi xi programm ta' rijabilitazzjoni minħabba abbuż ta' drogi jew alkoħol, int tista' tkun eliġibbli li tirċievi assistenza.

## L-Istadji tal-Applikazzjoni

L-applikazzjoni għall-assistenza soċjali u għall-assistenza għal dizimpjeg tgħaddi minn dawn l-istadji:

1. Il-mili u s-sottomissjoni tal-applikazzjoni mill-applikant: Hawnhekk, l-applikant jimla l-applikazzjoni bid-dettalji rikjesti u jissottometti l-applikazzjoni lid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali.
2. L-ipproċessar tal-applikazzjoni: L-uffiċjali tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jiċċekjaw l-applikazzjoni biex jikkonfermaw li l-informazzjoni giet ipprovduta b'mod sħiħ u korrett. Jekk dan ma jkunx il-każ, id-Dipartiment jista' jkollu bżonn jitolbok informazzjoni addizzjonali.

## II-Mili tal-Applikazzjoni u Noti Ġenerali

Sabiex tkun tista' tissottometti l-applikazzjoni, trid tilloggja bl-eID tiegħek. F'każ li trid tapplika għall-eID jew inkella insejt il-*password*, idħol fuq [www.mygov.mt](http://www.mygov.mt) għal aktar tagħrif dwar kif tagħmel dan.

L-Applikazzjoni għal assistenza soċjali jew għall-assistenza għal dizimpjeg tikkonsisti f'dawn l-oqsma:

1. Dettalji Personali
2. Dettalji tal-Familja
3. Dettalji tad-Dħul
4. Dettalji tal-Kont tal-Bank
5. Annessi
6. Firma
7. Issottometti

Kull qasam tal-applikazzjoni jinsab f'paġna għalih. Int tista' tipproċedi minn paġna għal oħra billi tuża l-lista tal-għażla fin-naħa ta' fuq. Tista' wkoll tagħmel użu mill-buttuni 'TA' QABEL' u 'LI JMISS' biex tmur fil-paġna ta' qabel jew ta' wara rispettivament. Importanti li ma tużax il-buttuni tan-navigazzjoni tal-browser sabiex ma titlifix l-informazzjoni li tkun daħħalt fl-applikazzjoni.

***Il-lista tal-għażla (fuq) u l-buttuni (isfel) li bihom tmur għall-paġna ta' qabel jew ta' wara***

Tajjeb ukoll tinnota li int ma tistax tipproċedi minn parti għal oħra fl-applikazzjoni sakemm ma tkunx daħħalt l-informazzjoni kollha fil-parti li tkun fiha, li tkun immarkata bħala mandatorja, jew inkella jekk tkun daħħalt informazzjoni li ma tkunx fil-format rikjest. F'każ li tipprova tagħmel dan, tidher kaxxa ta' djalogu li tinfirmak bl-iżbalji li jkunu saru jew bl-informazzjoni nieqsa.

***Kaxxa ta' djalogu b'messaġġ ta' format invalidu u b'messaġġ ieħor ta' informazzjoni nieqsa***

Jekk għal xi raġuni, tkun trid taqbez minn parti għal oħra tal-applikazzjoni qabel ma tkun imlejt il-kontenut kollu u kif suppost, għandek tikklikkja fuq il-kaxxa ż-żgħira 'Terġax twissini' u mbagħad tkompli billi tikklikkja fuq il-buttuna s-sewda 'OK'. Wara li tagħmel dan, int tkun tista' taqleb minn parti għal oħra mingħajr ebda restrizzjoni.

Tajjeb tkun taf li fi kwalunkwe ħin, int tista' tissejvja l-applikazzjoni tiegħek billi tagħfas fuq il-buttuna (📄) li tinsab f'kull paġna tal-formola, fin-naħa ta' fuq, fuq il-lemin. Tista' wkoll, fi kwalunkwe ħin, tesporta l-formola fl-istat kurrenti fuq dokument pdf. Dan tagħmlu billi tikklikkja fuq il-buttuna (📄) li wkoll tinsab f'kull paġna tal-formola, fin-naħa ta' fuq, fuq il-lemin.

**Paġna nru 1: Dettalji Personali**



Kif diġà elenkat, huwa importanti li l-applikazzjoni timtela mill-persuna li se tapplika għall-benefiċċju u permezz tal-eID tal-istess persuna. Dan minħabba li d-dettalji personali jiġu direttament meħuda mill-kont tal-eID. Din il-formola hija maqsuma f'2 sezzjonijiet:

1. Dettalji tal-Applikant/a
2. Tip ta' Benefiċċju mhux Kontributorju li qed tapplika għalih

Fis-sezzjoni tad-Dettalji tal-Applikant/a, l-oqsma għan-Numru tal-Identità, il-Kunjom u l-Isem ikunu diġà mimlija u ta' lewn griż, li jfisser li l-kontenut tagħhom ma jkunx jista' jinbidel. Jeħtieġlek biss li ddaħħal it-**Titlu** u d-**Data tat-Twelid**. Biex iddaħħal it-titlu tiegħek, ikklikkja fuq il-vlegġa (📄) maġenb il-kaxxa l-bajda 'Titlu' u aghzel

it-titlu tiegħek mil-lista pprovduta billi tikklikkja fuqu. Id-dettalji tal-indirizz tiegħek (**Numru tad-Dar, Isem tad-Dar, Lokalià, Triq, Kodiçi Postali**) ikunu diġà mimlija. Dawn ikunu ta' lewn abjad li jfisser li l-kontenut tagħhom jista' jinbidel. Trid tindika l-Istat tiegħek, billi tittikkja l-kaxxa () relevanti. F'każ li int mizzewweg, kompli billi ddaħħal **id-Data taż-Żwieg** fil-kaxxa li tidher meta tittikkja fuq il-kaxxa li tindika li int mizzewweg.

**Sezzjoni 1: Dettalji tal-Applikant/a**

Nru tal-Identità \* 606060M Titlu \* Mr

Kunjom \* BORG Isem \* JOE

Data tat-Twelid \* [gg/xx/ssss] 30/03/1960

Numru tad-dar + 15 Isem tad-dar + EDELWEISS

Lokalià \* SIGGIEWI

Triq \* TRIQ TAN-NOFS

Kodiçi Postali SGW 1234

Stat: Persuna wahedha  Armel/Armla

Mizzewweg/Mizzewġa / Unjoni Ċivili / Koabitazzjoni  Data taż-Żwieg 23/08/1986

Separat/a u j'tmantni lill-konjuġi (Ehmeż il-kuntratt tas-separazzjoni)  Separat/a u ma j'tmantnix lill-konjuġi (Ehmeż il-kuntratt tas-separazzjoni)

Tixtieq tircievi dettalji tal-pagamenti permezz ta' SMS? Iva  Le

Numru tal-mowbajl 79123456

Numru tat-telefown 21123456

Imejl \* joe.borg30031960@gmail.com

### Sezzjoni 1: Dettalji tal-Applikant/a

Finalment, int mitlub tindika jekk tridx tircievi dettalji tal-pagament permezz ta' SMS billi tittikkja fuq il-kaxxa applikabbli. Jekk tagħzel 'Iva', int trid iddaħħal in-Numru tal-mowbajl, ġaladarba dan ma jkunx diġà ikkupjat mill-kont tal-MyGov tiegħek. In-Numru tat-telefown u l-indirizz tal-imejl ikunu diġà ikkupjati mill-kont tal-

MyGov tiegħek. Dan tal-aħħar huwa mandatorju. It-tlett oqsma kollha jistgħu jinbidlu skont kif meħtieġ.

Fis-sezzjoni li jmiss, kull ma trid tagħmel hu li tagħzel it-Tip ta' Benefiċċju li qed tapplika għalih billi tittikkja l-kaxxa applikabbli. Meta tagħmel dan, il-lista tad-dokumenti mitluba jidhru fin-naħa ta' isfel. Dawn jistgħu jittellgħu fil-paġna tal-Annessi. Minhabba li l-informazzjoni mitluba tkun tiddependi mit-tip ta' benefiċċju li qed tapplika għalih, l-għażla tal-benefiċċju tiddetermina il-kontenut tal-bqija tal-applikazzjoni. Tajjeb li tinnota li jekk int impjegat, ma tkunx intitolat għal ebda tip ta' għajjnuna soċjali.

**Sezzjoni 2: Tip ta' Benefiċċju mhux Kontributorju li qed tapplika għalih**

**Immarka hekk kif applikabbli** *tista' tagħzel waħda biss*

Int impjegat

Int kap ta' familja li qed tirregistra mal-ETC taht l-Ewwel Parti  (UA)

Tinsab bla mpjeg minhabba kwistjonijiet ta' mard, jew ġenitur separat trabbi familja  (SA)

Int ġenitur singlu li tinsab bla mpjeg minhabba li qed tiehu hsieb tal-ulied  (SUP)

Inti dipendenti ta' persuna li qed tirregistra mal-ETC taht it-Tieni Parti  (SAB)

Tinsab bla mpjeg minhabba li qed tiehu hsieb, fuq bażi *full time*, lil xi membru tal-familja  (SAC)

Int persuna li tgawdi minn protezzjoni sussidjarja  (SUA)

Qed tattendi programm ta' rjabilitazzjoni minhabba abbuż mid-droga jew mill-alkoħol  (DAD)

**Trid tipprovdi**

- Kopja ta' Mandat ta' Sekwestru tal-Banek jekk dan jimpedik li tircievi pagamenti ddebitati l-bank
- Il-Ftehim tal-Kirja jekk qed tgħix f'post mikri
- Mandat ta' Sekwestru tal-Banek jekk ma tistax tithallas il-benefiċċju f'kont bankarju
- Diġjarazzjoni kompluta ta' Dhul, Kapital u Mpjeg jekk l-ispazju pprovdut f'din il-formola mhux biżżejjed
- Diġjarazzjoni kompluta tat-Tfal jekk l-ispazju pprovdut f'din il-formola mhux biżżejjed
- Korroborazzjoni mill-ospitant jekk qed tgħix ma' terzi
- Diġjarazzjoni tal-Applikant jekk qed timla l-applikazzjoni għewwa Uffiċċju Distrettwali
- Diġjarazzjoni Medika dwar inkapaċita għax-xogħol

### Sezzjoni 2: Tip ta' Benefiċċju mhux Kontributorju li qed tapplika għalih

#### Nota:

Id-dati jistgħu jiddaħħlu billi tikteb fil-kaxxa jew inkella billi tuża l-kalendarju li jidher malli taċċessa l-kaxxa. F'każ li se tuża l-

kalendarju, agħżel is-sena min-naħa ta' fuq tal-kalendarju, kompli billi tagħżel ix-xahar permezz tal-vleġeġ fuq in-naħa ta' fuq u fl-aħarnett agħżel il-gurnata billi tikklikkja fuq in-numru applikabbli.

## Paġna nru 2: Dettalji tal-Familja

2

Din il-parti titlob dettalji dwar il-kompożizzjoni tal-familja b'attenzjoni partikolari fuq il-kap tal-familja li hu/hi int, bħala l-applikant/a għall-assistenza soċjali.

L-ewwel parti titlob dettalji dwarek, bħala kap tal-familja. Jeħtiegħek tipprovdi, fil-kaxxa allokata, **it-titlu għal-aħħar impjieg li kellek**. Indika jekk intix inkapaċi għax-xogħol u jekk intix qed tirreġistra taħt l-Ewwel Parti tal-ETC. F'każ ta' twegiba 'Iva' għal waħda jew it-tnejn, ikun jeħtiegħek ittella' id-dokument/i kif indikat fl-istruzzjonijiet ta' gewwa l-parentesi.

It-tieni parti titlob dettalji relatati mal-kompożizzjoni tal-familja permezz ta' tabella bil-kolonna għan-**Numru tal-Karta tal-Identità**, il-**Kunjom u Isem**, id-**Data tat-twelid**, ir-**Relazzjoni tal-Persuna mal-Kap**, jekk il-persuna taħdimx, jekk il-persuna tirreġistrax u l-**qliegħ tagħha** (jekk applikabbli). L-ewwel ringiela tkun parzjalment mimlija bid-dettalji tiegħek, bil-kamp ta' 'X'jiġi mill-kap' tkun ippopolata b' "Head of Household". Int trid tkompli r-ringiela billi tindika jekk intix impjegat u jekk intix qed tirreġistra kif ukoll billi ddaħħal id-dħul fil-gimġha. Kompli billi ddaħħal id-dettalji għall-membri l-oħra tal-familja tiegħek fir-ringieli li jmiss.

### Nota:

F'din il-paġna, id-dħul mitlub huwa għal gimġha waħda.

### Sezzjoni 3: Dettalji tal-familja

#### Il-Kap tal-Familja:

Qabel ma applika/t għall-Għajjuna Soċjali, il-kap tal-familja kien j/taħdem bħala \*

Il-kap tal-familja huwa/hija totalment inkapaċi għax-xogħol \* (certifikat tat-tabib meħmuż) Iva  Le

Il-kap tal-familja qiegħed/qiegħda j/tirreġistra taħt l-Ewwel Parti tal-ETC \* (formola tal-ETC meħmuża) Iva  Le

#### Il-Kompożizzjoni tal-Familja:

Nru Tal-Karta tal-Identità	Kunjom u Isem	Data tat-twelid	X'jiġi mill-kap	Impjegat Iva Le	J/Tirreġistra Iva Le	Qliegħ € [1]
00606060M	BORG JOE	23/08/1986	Head of Household	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	
656565M	BORG MARY	11/07/1965	Il-Mara	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	232.77
888888M	BORG PETER	08/11/1988	It-Tifel	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	244.18
909090M	BORG JANE	01/02/1990	It-Tifla	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	

[1] Id-Dħul fil-Gimġha mill-Impjieg huwa mitlub.

### Il-Paġna tad-Dettalji tal-Familja

## Paġna nru 3: Dettalji tad-Dħul

3

Din il-paġna titlob dettalji dwar il-kapital, dħul u mpjieg tiegħek u tal-konjuġi.

Ibda billi tindika jekk il-proprjetà ta' residenza hijiex tiegħek. Kompli billi tindika l-**ammont ta' flus miżmuma d-dar, mislufa jew miżmuma għand haddieħor** fil-kaxxa allokata.

**Sezzjoni 4: Kapital, Dħul, Impjeg** tal-Kap u tal-Konjuġi

Il-Proprietà ta' Residenza hija tiegħek? \* Iva  Le

Flus miżmuma d-dar, mislufa jew miżmuma għand l'addebitur \* ammont totali € 1,263.00

**Proprietà Urbana** *eskluzja d-dar ta' residenza*

Tip	Lokali	Indirizz	Użu	Valur €	Kirja fis-Sena €
Aghzel Wa	Aghzel Wahda		Aghzel Wal		
Aghzel Wa	Aghzel Wahda		Aghzel Wal		
Aghzel Wa	Aghzel Wahda		Aghzel Wal		
Aghzel Wa	Aghzel Wahda		Aghzel Wal		

Valur ta' proprietà mobbli/immobbli oħra mhux iddikjarat hawn fuq \* ammont totali € 0.00

Għandek liċenzja tas-sewqan? \* Iva  Le

Il-konjuġi tiegħek għandu/ha liċenzja tas-sewqan? \* Iva  Le

Numru ta' vetturi 2

**Impjeg, negozju jew professjoni**

Int Direttur, Segretarju/a, Rappreżentant/a Ġudizzjarju/a u/jew Azzjonist/a ta' Kumpanija Kummerċjali? \* Iva  Le

Il-Konjuġi tiegħek qiegħed/a f'impjeg? \* Iva  Le

Ipprovdni l-ammont ta' dħul fil-ġimgħa \* € 232.77

Il-Konjuġi tiegħek Direttur, Segretarju/a, Rappreżentant/a u/jew Ġudizzjarju/a, Azzjonist/a ta' Kumpanija Kummerċjali? \* Iva  Le

**Kapital il-Bank, Stokk u Shares**

Tip ta' Kapital	Deskrizzjoni / Numru tal-kont	Ammont €	Rata tal-Imgħax	Tifel/Tifla
				Iva Le
BOV Bank	4001710935 2	491.36	1.00	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

**Pensjonijiet, Benefiċċji u Dħul** *agħti indikazzjoni ta' kull tip ta' dħul u minn fejn*

Tip ta' Dħul	Deskrizzjoni	Dħul € [1]	Tifel/Tifla
			Iva Le
Aghzel Wahda			<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda			<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Aghzel Wahda			<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

[1] Id-Dħul Annwali huwa mitlub.

**Il-Paġna tad-Dettalji tad-Dħul**

Il-parti li jmiss titlob dettalji relatati ma proprjetà urbana (eskluzja d-dar ta' residenza) li int għandek. Id-dettalji jridu jiddaħħlu fit-tabella bil-kolonna għat-**Tip, Lokali, Indirizz, Użu, Valur** u **Kirja fis-Sena** (jekk applikabbli).

Fil-parti li jmiss, daħħal il-**valur ta' proprjetà mobbli jew immobbli oħra li ma tkunx tniżżlet fit-tabella tal-Proprietà Urbana**. Billi tuża ż-żewġ settijiet ta' kaxxi, indika jekk int u l-mara intomx fil-pussess ta' liċenzja tas-sewqan u kompli billi ddaħħal l-ammont ta' vetturi li għandkom.

Fil-parti li jmiss, billi tittikkja l-kaxxi applikabbli, indika jekk int u l-konjuġi intomx direttur, sekretarju/a, rappreżentant/a ġudizzjarju/a u/jew azzjonist/a ta' kumpanija kummerċjali kif ukoll jekk il-konjuġi hux/hijiex impjegat/a, u daħħal id-**dħul tiegħu/tagħha** f'każ ta' impjeg.

Il-parti li jmiss tirrikjedi d-dettalji għal kapital fil-bank, stokk u shares. Dawn id-dettalji għandhom jiddaħħlu fit-tabella pprovduta, bil-kolonna għal **Tip ta' Kapital, Deskrizzjoni / Numru tal-kont, Ammont, Rata tal-Imgħax** u **indikazzjoni jekk il-kapital huwiex intiż għal wild**.

L-aħħar parti tirrikjedi dettalji għal pensjonijiet, benefiċċji u dħul f'tabella, bil-kolonna għal **Tip ta' Dħul, Deskrizzjoni, Dħul** u **indikazzjoni jekk il-benefiċċju jew dħul huwiex intiż għal wild**.



### Nota:

F'din il-paġna, id-dhul mitlub għal konjuġi huwa għal gimgħa. Id-dhul mitlub taħt il-Pensjonijiet, Benefiċċji u Dhul huwa għal sena.

Il-format tad-dhul għandu jkun numeriku u m'għandhomx jintużaw simboli għajr għas-simbolu '.' biex jissepara n-numru f'Ewro u ċenteżmi ta' Ewro (eż. 256.12 u 300).

### Paġna nru 4: Dettalji tal-Kont tal-Bank

4

Din il-paġna hija maqsuma fi tlett sezzjonijiet:

- Sezzjoni 4 – Kapital, Dhul, Impjieg (tkompli)
- Sezzjoni 5 – Dettalji tal-Kont tal-Bank
- Sezzjoni 6 – Deskrizzjoni fil-qosor tal-każ

Is-Sezzjoni 4 tispicċa f'din il-paġna. Id-dhul minn artijiet u bhejjem huwa mitlub hawnhekk. Id-dettalji iridu jiddaħħlu għot-tabella pprovduta bil-kolonna għal **Tip ta' Dhul, Kejl / Kwantità, Numru tal-ktieb, indikazzjoni jekk l-art hijiex ikkultivata** (tapplika għall-artijiet biss), u **Ammont** (valur). Dan tal-aħħar huwa awtomatikament ikkalkulat permezz ta' multiplikazzjoni tal-valur imdaħħal fil-kamp tal-kejl/kwantità ma' rata predeterminata skont it-tip ta' dhul imdaħħal kif ukoll, f'każ ta' art, jekk dik l-art hijiex ikkultivata jew le.

Fis-Sezzjoni 5, int jeħtieġlek tipprovdi dettalji tal-kont tal-bank fejn trid tirċievi l-benefiċċju. Dan irid ikun kont ta' tfaddil inkella kurrenti iżda mhux kont ta' self. Barra minn hekk, il-kont indikat jeħtieġ li jkun fuq ismek. Agħżel **l-isem tal-bank** mil-lista tal-għażla u daħħal

#### Sezzjoni 4: Kapital, Dhul, Impjieg

**Dhul minn Raba', Bhejjem u Tjur il-kwalità tar-raba, kejl u n-numru tal-ktieb; x'negozju qed isir mill-bhejjem**

Tip ta' Dhul	Kejl / Kwantità	Numru tal-ktieb	Kultivazzjoni	Iva	Le	Ammont €
Dry	1.00	123456	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	174.70
Semi-irrigated	2.00	789012	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	419.28
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Agħzel Wahda			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

#### Sezzjoni 5: Dettalji tal-Kont tal-Bank

Il-benefiċċju għandu jigi ddepozitat il-Bank f'kont ta' Tfaddil jew Kurrenti imma mhux kont ta' Self. Il-kont indikat għandu jkun f'isem il-benefiċjarju.

F'każ **biss** li għandek Mandat ta' Sekwestru mill-Bank tista' tagħzel li tithallas b'lekk. \* Iva  Le

Jekk IVA, ehmez kogni tal-mandat ta' sekwestru

Bank

IBAN

In-numru tal-IBAN li tipprovdi jintuza għall-ħruġ ta' kull benefiċċju li tista' tkun qed tiahu prezentament jew fil-futur.

**Sezzjoni 6: Deskrizzjoni fil-qosor tal-każ** deskrizzjoni qasira tal-kundizzjoni li wassitek sabiex tapplika għal Assistenza \*

Jiena ma naldimx u ma nistax nahdem minhabba ragunijiet mediċi. Qed nehmez dikjarazzjoni ma' din l-applikazzjoni li tixhed dan kollu.

### Il-Paġna tad-Dettalji tal-Kont tal-Bank

**I-BAN** fil-kaxxa. Dan in-numru jrid ikun fih 31 karattru u tista' ssibu fuq rendikont riċenti tal-bank tiegħek. F'każ li għandek mandat ta' sekwestru mill-bank, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Iva'. Jekk dan m'huwiex il-każ, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Le', galadarba din ma tkunx digà mimlija għaliex tkun digà dahhalt id-dettalji tal-kont.

Fis-Sezzjoni 6 trid tikteb **deskrizzjoni qasira tal-każ tiegħek**.

**Nota:**

It-tip ta' kejl użat għad-daqs tal-art huwa permezz tat-tomna. Kull numru entrat jiġi rranġat għal 2 punti deċimali.

L-ammonti għall-bhejjem iridu jkunu numri sħaħ.

**Paġna nru 5: Annessi**



F'din is-sezzjoni, wieħed jista' jtella' l-annessi rikjesti mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali. Dawn jgħinu lid-Dipartiment billi jipprovdu informazzjoni u permezz tagħhom, dan ikun jista' jivverifika li l-informazzjoni mogħtija fl-applikazzjoni hija tabilhaqq valida.

Il-paġna turik il-lista kollha tal-annessi. Dawn mhux neċessarjament japplikaw kollha għall-applikazzjoni tiegħek. Il-lista tal-annessi hija din:

Isem tal-Anness	Meta Applikabbli
Ftehim tal-Kera	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha; Jekk qed tgħix f'post mikri

Isem tal-Anness	Meta Applikabbli
Dikjarazzjoni kompluta ta' Dħul, Kapital u Mpjieg	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha (mandatorja)
Dikjarazzjoni kompluta tat-Tfal	F'każ ta' UA, SA, SUP, SAB, SUA jew SAC; Jekk l-ispazju pprovdut fid-Dettalji tal-Formola ma jkunx biżżejjed
Korroborazzjoni mill-ospitant (ma' min tgħix)	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha; Jekk tgħix ma' terzi
Dikjarazzjoni Medika dwar il-Pazjent li qed tieħu ħsieb	F'każ ta' SAC; Mandatorja
Dikjarazzjoni ta' min qed japplika minn Uffiċċju distrettwali	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha; Jekk qed timla l-applikazzjoni għewwa Uffiċċju Distrettwali
Dikjarazzjoni Medika dwar inkapaċità għax-xogħol	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha; Jekk ma' tistax taħdem minħabba xi raġuni medika
Mandat ta' Sekwestru tal-Banek	Għat-tipi ta' applikazzjonijiet kollha; Jekk għandek mandat ta' sekwestru fuq kontijiet bankarji

Formoli mudell jistgħu jiġu mnizzla mill-paġna li minnha tiftaħ l-applikazzjoni, fuq in-naħa tax-xellug, kif muri fl-istampa ta' hawn taħt. Għal kull formola mudell applikabbli, jeħtieġlek tnizzel, tipprintja, timla u tiskenja d-dokument komplet lura għal kompjuter tiegħek qabel tkun tista' itellgħu.

Sabiex ittella' fajl, ikklikkja fuq il-link b'kulur ikħal li jgħib l-isem tal-anness applikabbli. Malli tagħmel dan, tidher kaxxa ta' djalogu.

Agħfas il-buttuna 'Browse' u sib il-fajl li trid tapplowdja permezz tal-kaxxa ta' djalogu li titla' hekk kif tikklikkja l-buttuna. Malli ssib il-fajl, ikklikkja darbtejn fuqu (jew inkella kklikkja darba fuq il-fajl u imbagħad ikklikkja fuq il-buttuna 'Open'). Jekk trid tista' tinforma lid-Dipartiment b'kwalunkwe dettalji dwar il-fajl billi tikteb fil-kaxxa msejha 'Dettalji'. Agħfas fuq il-buttuna 'EHMEŻ' sabiex tapplowdja l-fajl. Malli tagħmel dan, titla' kaxxa ta' djalogu li tikkonfermalek li l-fajl gie mtella'. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' sabiex tirritorna fil-paġna tal-anness fejn għandek tara l-fajl imniżżel fil-lista tad-dokumenti mehmuża. Tista' jekk trid ittella' fajl ieħor fl-istess paġna billi tirrepeti l-proċess.



***Il-Kaxxa ta' Djalogu li permezz tagħha tista' tapplowdja d-Dikjarazzjoni kompluta ta' Dħul, Kapital u Mpjieg***

Biex ittella' fajl ieħor f'paġna ta' anness differenti, jew inkella biex tmur lura fil-paġna li tinkludi l-lista tal-annessi, ikklikkja fuq il-buttuna 'Mur Lura fl-Annessi' fin-naħa ta' fuq tal-paġna. Dan il-proċess jeħtieg tirrepetih għal kull anness li tkun trid tapplowdja.

Jekk tkun trid tara dokument li tellajt, mill-paġna tal-anness applikabbi, agħfas fuq il-link il-blu tad-dokument fil-lista tad-dokument biex tiftaħ id-dokument.

Jekk trid tneħhi dokument, mill-istess paġna, ikklikkja fuq il-kaxxa () maġenb il-link biex din tiġi mmarkata bl-iswed () u kompli billi tikklikkja fuq il-link il-blu "Hassar id-dokumenti magħżula". Malli tagħmel dan, titla' kaxxa ta' djalogu fejn tiġi mitlub jekk trid tikkonferma t-tħassir tad-dokument magħżul. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' sabiex tikkonferma jew inkella l-buttuna 'IKKANĊELLA' biex ma tħassarx. Malli tikklikkja fuq 'OK', titla' kaxxa ta' djalogu li tikkonferma li d-dokument tħassar. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' biex tirritorna lura fil-paġna tal-annessi.

Ladarba tkun tellajt id-dokumenti kollha, mill-paġna tal-annessi, ikklikkja fuq il-buttuna 'AGĦLAQ' sabiex tkompli għas-sezzjoni li jmiss.

## Paġna nru 6: Firma

6

F'din is-sezzjoni, int mitlub taqra u taċċetta numru ta' kundizzjonijiet, li fin-nuqqas ta' approvazzjoni tagħhom il-formola ma tkunx tista' tintbagħat. Sabiex tapprova dawn il-kundizzjonijiet inti trid tikklikkja fuq il-buttuna l-griża bil-kliem "Agħfas hawn biex tiffirma". Wara li tagħmel dan, agħfas fuq il-buttuna 'Li Jmiss' sabiex tipproċedi lejn il-paġna tas-sottomissjoni tal-formola.

## Firma

Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jzomm dik l-informazzjoni kollha li hija rilevanti biex jagħti s-servizzi meħtieġa lli dawk il-persuni li jikkwalifikaw għal xi assistenza, benefiċju jew pensjoni mhux kontributorja, skont l-Att dwar is-Sigurtà Soċjali (Kap. 318). Id-Dipartiment jista' jivverifika l-informazzjoni li inti sottomettejt kif jipprovi l-artiklu 133 (b) tal-Att dwar is-Sigurtà Soċjali sabiex jiżgura l-eżattezza fir-rigward tat-talba. Id-"data" personali tista' tingħata lli dipartimenti jew terzi partijiet, li jistgħu jkollhom access għad-"data" personali tiegħek kif tippremetti l-ligi. Fil-għieda kontra u l-prevenzjoni tal-frodi, id-Dipartiment jista' jgħaddi lli istituzzjonijiet barranin ta' benefiċċji, l-informazzjoni personali kif stipulat fi trattati internazzjonali u/jew fehim bilaterali li Malta tagħmel parti minnhom. Tingħata risposta dwar ir-riżultat tal-applikazzjoni tiegħek wara li din tkun mistharra.

Biex jipproteġi l-privatezza tiegħek, id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jtratta l-informazzjoni personali tiegħek skont l-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap. 440). Int tista' tikteb biex tkun taf x-informazzjoni personali għandu dwerek id-Dipartiment, u eventualment titlob biex l-informazzjoni tiġi korretta jew fejn applikabbli tiħassar informazzjoni li mhix korretta, b'referenza għat-talba li għamilt. Din it-talba trid tintbagħat lli: "Kontrollur ta' Data Personali" f'dan id-Dipartiment u azzjoni necessarja tittiehed mill-aktar fis possibbli. Meta tikteb f'dan ir-rigward, jekk jogħġbok niżze in-numru tal-karta tal-identità tiegħek, in-numru tas-Sigurtà Soċjali tiegħek, ismek, l-indirizz, kif ukoll xi dokumenti oħra li jistgħu jkunu meħtieġa biex nidentifikaw il-kaz tiegħek.

Firma tal-Applikant

Aghfas hawn biex tiffirma

## Il-Paġna tal-Firma

## Paġna nru 7: Isottometti

7

F'dan l-aħħar stadju tal-applikazzjoni, int tista' tissottometti l-applikazzjoni tiegħek. Dan tagħmlu billi tikklkja l-buttuna l-ħadra bil-kelma 'IBGHAT'. Wara li tikklkja din il-buttuna, sakemm ma jkunx hemm affarijiet mandatorji neqsin, għandek tara messaġġ li jikkonfermalek li l-applikazzjoni intbagħtet.

Aghfas fuq il-buttuna ħadra 'Ibghat' meta l-formola tkun kompluta u hija lesta biex tiġi sottomessa.

IBGHAT >>

## Il-buttuna l-ħadra li biha tissottometti l-applikazzjoni

Tista' wkoll tirtira l-applikazzjoni tiegħek billi tikklkja fuq il-buttuna l-ħamra bil-kelma 'IRTIRA'. Meta tagħmel dan, titla' kaxxa ta'

djalogu li titolbok tikkonferma l-għażla tiegħek. Biex tikkonferma l-irtirar tal-applikazzjoni, ikklkja fuq il-buttuna tax-xellug ('IRTIRA'). Biex terġa' lura għall-applikazzjoni mingħajr ma tirtiraha, ikklkja fuq il-buttuna tal-lemin ('IKKANĊELLA').

Il-buttuna 'Irtira' għandha tkun uzata biss meta tixtieq tirtira l-applikazzjoni tiegħek u b'hekk twaqqaf il-proċess ta' din l-applikazzjoni.

IRTIRA

## Il-buttuna l-ħamra li biha tirtira l-applikazzjoni

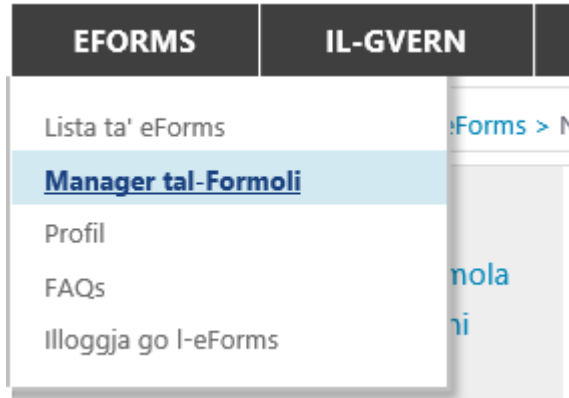
Tista' wkoll tissejvja l-applikazzjoni mingħajr ma tibgħatha jekk pereżempju tkun trid tipprepara xi kopji tad-dokumenti. Dan tagħmlu billi tikklkja fuq il-buttuna l-bajda 'ISSEJVJA'. Wara li tikklkja din il-buttuna, għandek tara messaġġ li jikkonfermalek li l-applikazzjoni giet issejvjata.

Aghfas fuq il-buttuna bajda 'Issejvja' sabiex tissejvja l-progress tal-formola mingħajr ma tissottometti lill-Awtorità Kompetenti. Din hija utli jekk m'għandekx access għall-informazzjoni mitluba kollha, jew tixtieq tiffinalizza l-formola aktar tard.

ISSEJVJA ↻

## Il-buttuna l-bajda li biha tissejvja l-applikazzjoni

Sabiex terġa' taċċessa l-formola illi tkun issejvjajt, jeħtieġlek tmur fil-Manager tal-Formoli. Dan tagħmlu billi tikklkja fuq il-menu "EFORMS" u tikklkja fuq "Manager tal-Formoli" mil-lista tal-għażla.



***Il-Menu tal-EFORMS***

Malli tagħmel dan, tidher lista ta' formoli li int tkun issejvjajt. Ikklikkja fuq il-formola li trid taħdem fuqha u wara li din tinfetaħ, tkun tista' taħdem b'mod normali, kif spjegat fuq dan il-manwal.